

Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 20 octobre 2008

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Commerce de gros, août 2008

2

En août, le repli marqué du secteur des produits automobiles a mis un terme à une séquence de cinq hausses mensuelles consécutives des ventes en gros, celles-ci ayant diminué de 1,5 % pour se chiffrer à 45,7 milliards de dollars, en dollars courants. Abstraction faite des produits automobiles, les ventes ont augmenté de 0,5 %.

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières, août 2008

6

Les investisseurs étrangers ont vendu des actions canadiennes à un rythme plus soutenu en août, mais sont retournés sur le marché obligataire canadien. Pour leur part, les Canadiens ont continué d'acheter des actions étrangères et de vendre des instruments d'emprunt étrangers.

Stocks de viande de volaille congelée, 1er octobre 2008

9

Grandes entreprises de transport urbain, août 2008

9

Enquête mensuelle sur les grands détaillants, août 2008

9

Investissement dans la construction de logements neufs, août 2008

9

Nouveaux produits

10



Communiqués

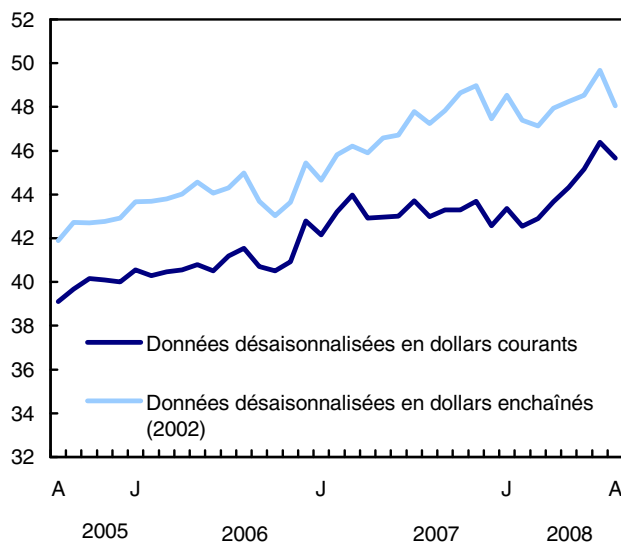
Commerce de gros

Août 2008

En août, le repli marqué du secteur des produits automobiles a mis un terme à une séquence de cinq hausses mensuelles consécutives des ventes en gros, celles-ci ayant diminué de 1,5 % pour se chiffrer à 45,7 milliards de dollars, en dollars courants. Abstraction faite des produits automobiles, les ventes ont augmenté de 0,5 %.

Première baisse des ventes depuis six mois

milliards de dollars



Une fois l'effet de la variation des prix éliminé, le volume des ventes a baissé de 3,3 %.

Les ventes de produits automobiles se sont repliées de 11,7 % en août pour s'établir à 7,0 milliards de dollars, ce qui a effacé les hausses enregistrées au cours des deux mois précédents. La majeure partie de ce recul s'explique par une baisse de 13,2 % des ventes de véhicules automobiles, tandis que les ventes de pièces et d'accessoires de véhicules automobiles ont diminué de 5,8 %. Le déclin des ventes de véhicules automobiles peut être attribuable dans une large mesure à la contraction de la demande de gros véhicules moins

Note aux lecteurs

Les ventes du commerce de gros en termes réels sont calculées en déflétant les valeurs en dollars courants à l'aide d'indices des prix à l'importation et d'indices des prix des produits industriels. Puisque de nombreux biens vendus par les grossistes sont importés, les variations de la valeur du dollar canadien peuvent entraîner des écarts entre le niveau et les taux de croissance lorsque ces derniers sont comparés à des estimations semblables en dollars courants.

La série des ventes en gros en dollars enchaînés (2002) correspond à l'indice de volume en chaîne de Fisher fondé sur l'année de référence 2002.

économiques. Selon le plus récent rapport sur le commerce international, les importations de camions ont dégringolé de 29 % en août pour atteindre leur plus bas niveau noté en plus de quatre ans.

La progression observée hors du secteur des produits automobiles s'est surtout manifestée dans le secteur des produits alimentaires, du tabac et de l'alcool et dans celui des «produits divers», les deux ayant enregistré des hausses des ventes de 2,2 % en août. Ce dernier secteur regroupe principalement les grossistes d'engrais et de fournitures agricoles, de produits chimiques, de matériaux recyclés et de produits en papier.

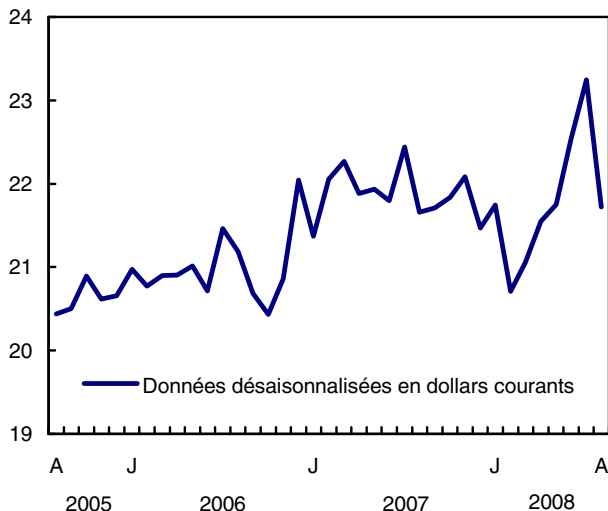
Le fléchissement du secteur des produits automobiles touche durement l'Ontario

Après avoir affiché cinq hausses mensuelles d'affilée, l'Ontario a fait volte-face en août et a accusé sa plus forte baisse des ventes (-6,5 %) depuis août 2003. Le secteur des produits automobiles, qui avait grandement animé la croissance ces derniers temps, a été à l'origine du recul.

Presque toutes les autres provinces ont déclaré une augmentation des ventes en août. Les hausses les plus importantes ont été observées dans l'Ouest du pays, la Colombie-Britannique étant arrivée au premier rang (+5,5 %) à ce chapitre. L'Alberta a enregistré une septième hausse (+5,1 %) en huit mois, et la Saskatchewan a inscrit une sixième hausse mensuelle consécutive (+5,2 %). Dans ces trois provinces, le secteur des «produits divers» s'est imposé comme le principal facteur à l'origine de la croissance des ventes.

L'Ontario enregistre une baisse des ventes en août

milliards de dollars



Au Québec, les ventes ont également progressé, et ce, pour un cinquième mois d'affilée. Les hausses récentes ont été partiellement attribuables au gonflement de la demande d'articles personnels et ménagers.

Les stocks connaissent une sixième hausse mensuelle consécutive

Le niveau des stocks a augmenté de 0,6 % en août pour se chiffrer à 56,9 milliards de dollars. Il s'agit d'une sixième hausse mensuelle consécutive.

Dans l'ensemble, 8 des 15 groupes de commerce ont indiqué une augmentation des stocks. Les plus fortes hausses ont été enregistrées dans les groupes des «produits divers» (+3,6 %) et des produits métalliques (+3,9 %), et ont été partiellement contrebalancées par une diminution de 3,2 % des stocks d'articles ménagers et personnels.

Après plusieurs mois de repli, le ratio des stocks aux ventes a augmenté, passant de 1,22 en juillet à 1,25 en août. Le ratio des stocks aux ventes est une mesure du temps (en mois) qu'il faudrait pour épuiser les stocks au rythme actuel des ventes.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 081-0007 à 081-0010.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2401.

Le numéro d'août 2008 de la publication *Commerce de gros* (63-008-XWF, gratuite) paraîtra sous peu.

Les estimations du commerce de gros pour septembre seront diffusées le 20 novembre.

Pour commander des données ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-3549 ou composez sans frais le 1-877-421-3067 (grossistesinfo@statcan.gc.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Marc Atkins au 613-951-0291 (marc.atkins@statcan.gc.ca), Division de la statistique du commerce.

□

Stocks de commerce de gros et ratio de stocks aux ventes

	Août 2007	Mai 2008 ^r	Juin 2008 ^r	Juillet 2008 ^r	Août 2008 ^p	Juillet à août 2008	Août 2007 à août 2008	Juillet 2008 ^r	Août 2008 ^p
	Stocks de commerce de gros						Ratio de stocks aux ventes		
	Données désaisonnalisées								
	millions de dollars					variation en %			
Stocks	54 381	54 987	55 831	56 541	56 866	0,6	4,6	1,22	1,25
Produits agricoles	194	175	183	182	189	4,3	-2,4	0,39	0,40
Produits alimentaires	4 220	4 373	4 397	4 471	4 448	-0,5	5,4	0,65	0,63
Alcool et tabac	307	341	358	359	370	2,9	20,3	0,52	0,54
Habillement	1 724	1 774	1 824	1 838	1 893	3,0	9,8	2,27	2,34
Articles ménagers et personnels	3 926	4 110	4 234	4 251	4 116	-3,2	4,9	1,49	1,50
Produits pharmaceutiques	3 521	3 802	3 874	3 899	3 883	-0,4	10,3	1,20	1,19
Véhicules automobiles	4 753	4 243	4 394	4 559	4 536	-0,5	-4,6	0,73	0,83
Pièces et accessoires de véhicules automobiles	3 369	3 281	3 332	3 308	3 280	-0,8	-2,6	2,02	2,13
Matériaux de construction	5 932	6 001	5 980	6 044	6 038	-0,1	1,8	1,53	1,57
Produits métalliques	2 915	2 824	2 933	3 003	3 122	3,9	7,1	1,62	1,75
Bois d'oeuvre et menuiseries	1 164	1 107	1 135	1 186	1 228	3,6	5,5	1,21	1,25
Machines et fournitures	11 623	11 540	11 592	11 598	11 593	0,0	-0,3	2,21	2,19
Ordinateurs et autres appareils électroniques	1 751	1 720	1 739	1 779	1 838	3,3	5,0	0,63	0,64
Machines de bureau et d'usage professionnel	2 684	2 731	2 778	2 804	2 812	0,3	4,8	1,35	1,32
Produits divers	6 298	6 964	7 079	7 261	7 520	3,6	19,4	1,10	1,11

^r révisé

^p provisoire

Note: Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.

Ventes des grossistes

	Août 2007	Mai 2008 ^r	Juin 2008 ^r	Juillet 2008 ^r	Août 2008 ^p	Juillet à août 2008	Août 2007 à août 2008
Données désaisonnalisées							
	millions de dollars					variation en %	
Total des ventes	42 981	44 321	45 161	46 384	45 670	-1,5	6,3
Produits agricoles	450	461	461	471	476	1,1	5,7
Produits alimentaires, tabac et alcool	7 555	7 582	7 694	7 562	7 725	2,2	2,2
Produits alimentaires	6 916	6 903	6 998	6 873	7 040	2,4	1,8
Alcool et tabac	639	679	696	688	685	-0,5	7,2
Articles personnels et ménagers	6 472	6 772	6 886	6 893	6 831	-0,9	5,6
Habillement	782	802	801	808	808	0,0	3,4
Articles ménagers et personnels	2 724	2 793	2 845	2 844	2 747	-3,4	0,8
Produits pharmaceutiques	2 965	3 177	3 240	3 240	3 276	1,1	10,5
Produits automobiles	7 728	7 088	7 668	7 909	6 987	-11,7	-9,6
Véhicules automobiles	6 166	5 574	6 070	6 271	5 444	-13,2	-11,7
Pièces et accessoires de véhicules automobiles	1 562	1 514	1 598	1 638	1 543	-5,8	-1,2
Matériaux de construction	6 274	6 263	6 438	6 784	6 602	-2,7	5,2
Matériaux de construction	3 782	3 768	3 841	3 950	3 835	-2,9	1,4
Produits métalliques	1 444	1 537	1 657	1 850	1 787	-3,4	23,8
Bois d'oeuvre et menuiseries	1 048	958	940	984	980	-0,4	-6,4
Machines et fournitures électroniques	9 235	9 746	9 805	10 151	10 290	1,4	11,4
Machines et fournitures	4 513	4 872	4 958	5 251	5 305	1,0	17,5
Ordinateurs et autres appareils électroniques	2 681	2 833	2 814	2 819	2 860	1,4	6,7
Machines de bureau et d'usage professionnel	2 040	2 041	2 034	2 081	2 126	2,1	4,2
Produits divers	5 266	6 409	6 208	6 616	6 759	2,2	28,3
Total, sans les produits automobiles	35 253	37 233	37 492	38 476	38 683	0,5	9,7
Ventes, par province et par territoire							
Terre-Neuve-et-Labrador	259	265	265	265	277	4,7	7,1
Île-du-Prince-Édouard	38	41	40	40	41	3,6	6,8
Nouvelle-Écosse	567	594	591	586	597	1,9	5,3
Nouveau-Brunswick	428	440	440	455	467	2,6	9,3
Québec	8 064	8 193	8 358	8 454	8 634	2,1	7,1
Ontario	21 658	21 753	22 536	23 244	21 723	-6,5	0,3
Manitoba	1 062	1 088	1 092	1 142	1 110	-2,8	4,6
Saskatchewan	1 162	1 703	1 754	1 924	2 024	5,2	74,2
Alberta	5 214	5 764	5 614	5 773	6 066	5,1	16,4
Colombie-Britannique	4 459	4 403	4 391	4 416	4 660	5,5	4,5
Yukon	12	12	13	12	12	2,0	-3,3
Territoires du Nord-Ouest	55	59	57	62	52	-15,5	-4,4
Nunavut	3	5	9	13	6	-57,9	97,9

^r révisé

^p provisoire

Note: Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.



Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

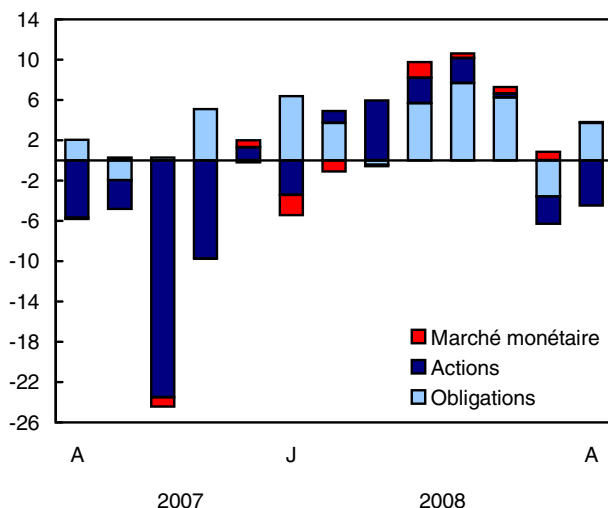
Août 2008

Le désinvestissement étranger en titres canadiens a régressé pour se chiffrer à 730 millions de dollars en août. Les investisseurs étrangers ont vendu des actions canadiennes à un rythme plus soutenu en août, mais sont retournés sur le marché obligataire canadien. Ils ont ajouté à leur portefeuille des obligations de sociétés privées et des obligations du gouvernement fédéral.

Par ailleurs, les avoirs canadiens en titres étrangers ont légèrement fléchi de 172 millions de dollars. Les investisseurs canadiens ont encore réduit leurs avoirs en instruments d'emprunt étrangers en août, presque tous des instruments d'emprunt à court terme. Ils ont toutefois poursuivi leurs investissements soutenus en actions étrangères.

Investissements étrangers de portefeuille en valeurs mobilières canadiennes

milliards de dollars



Reprise des acquisitions étrangères d'obligations canadiennes

Les non-résidents ont investi 3,7 milliards de dollars en obligations canadiennes en août, compensant ainsi

Note aux lecteurs

À moins d'avis contraire, toutes les valeurs figurant dans le présent communiqué correspondent à des opérations nettes.

Les séries sur les opérations internationales en valeurs mobilières ont trait aux opérations de portefeuille en actions, en obligations et en instruments (ou effets) du marché monétaire tant pour les émissions canadiennes qu'étrangères.

Les **actions** comprennent les actions ordinaires et privilégiées ainsi que les bons de souscription.

Les **titres d'emprunt** comprennent les obligations et les instruments du marché monétaire.

Les **obligations** ont une échéance de plus d'une année.

Les **instruments du marché monétaire** ont une échéance d'une année ou moins. Les **effets du gouvernement du Canada** englobent les bons du Trésor et les billets du gouvernement du Canada, ces derniers étant libellés en dollars américains.

la baisse attribuable aux obligations venues à échéance en juillet. La demande étrangère a été alimentée par les nouvelles obligations émises par des sociétés privées (presque toutes libellées en dollars américains) et par les obligations du gouvernement fédéral en circulation. Cette activité a été contrebalancée dans une certaine mesure par un désinvestissement étranger en obligations d'entreprises publiques fédérales.

Parallèlement, les non-résidents ont acquis des instruments du marché monétaire canadien pour un cinquième mois consécutif, en ayant achetés pour une valeur nominale de 95 millions de dollars en août. Néanmoins, les avoirs étrangers en effets canadiens ont atteint le niveau le plus élevé noté depuis juillet 2007, le dollar canadien ayant accusé une dépréciation de 3,5 cents US en août.

Vente d'actions canadiennes des secteurs de l'énergie et des mines par les non-résidents

Les ventes d'actions canadiennes par les non-résidents se sont accentuées en août, les investisseurs étrangers en ayant vendues pour une valeur de 4,5 milliards de dollars, surtout des actions des secteurs des mines et de l'énergie. Le cours des actions canadiennes s'est apprécié légèrement en août, alors que les cours des produits de base et de l'énergie ont continué de régresser après avoir atteint un sommet en juin.

Recul des avoirs canadiens en instruments d'emprunt étrangers

Les Canadiens ont vendu pour 1,3 milliard de dollars d'effets du marché monétaire étranger en août. Plus de 70 % étaient en bons du Trésor du gouvernement des États-Unis et le reste en effets de sociétés américaines, surtout des émissions de banques et d'autres institutions financières.

Les Canadiens ont réduit leurs avoirs en instruments du marché monétaire étranger de façon significative pendant les turbulences sur les marchés du crédit. À la fin d'août, les avoirs totaux avaient été réduits de plus de 70 % comparativement à leur sommet atteint en juillet 2007. Les avoirs en effets étrangers émis par le secteur financier ont été les plus touchés, ayant enregistré une chute de près de 90 %. En revanche, les avoirs en effets de gouvernements étrangers ont augmenté d'environ 75 %, traduisant une demande accrue pour des effets comportant un risque de crédit plus faible.

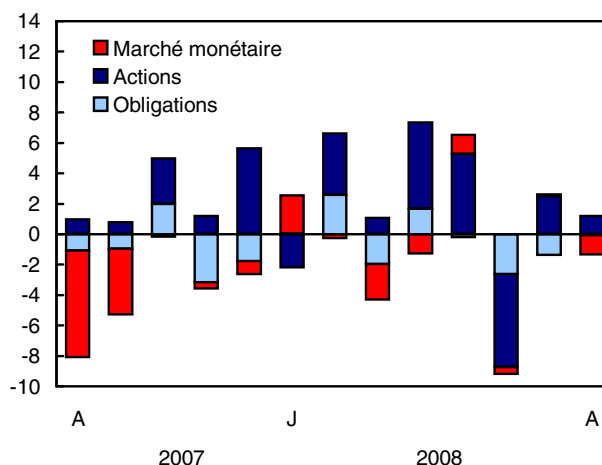
Pour leur part, les avoirs d'obligations étrangères par des Canadiens sont restés stables en août, après avoir connu de fortes baisses ayant totalisé 4,0 milliards de dollars au cours des deux derniers mois. Le désinvestissement en obligations du gouvernement des États-Unis a été presque égalé par l'investissement dans d'autres obligations étrangères. Sur le plan des devises, il y a eu en août des acquisitions minimales d'obligations feuille d'érable par des Canadiens, après six mois consécutifs de désinvestissement.

Maintien de la demande canadienne pour des actions américaines

Les Canadiens ont acheté pour 1,2 milliard de dollars d'actions étrangères en août, ce qui s'ajoute aux acquisitions de 2,5 milliards de dollars en juillet. Pour les deux mois, l'investissement s'est dirigé surtout vers les actions américaines et était réparti dans un grand nombre de secteurs. En août, le cours des actions américaines s'est redressé pour effacer les pertes enregistrées en juillet.

Investissements canadiens de portefeuille en valeurs mobilières étrangères¹

milliards de dollars



1. Signes renversés de la balance des paiements.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 376-0018 à 376-0029, 376-0042, 376-0058 et 376-0063.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 1535.

Le numéro d'août 2008 de la publication *Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières* (67-002-XWF, gratuite) paraîtra sous peu.

Les données de septembre sur les opérations internationales du Canada en valeurs mobilières seront diffusées le 19 novembre.

Pour commander des données ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-1855 (infobalance@statcan.gc.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Éric Boulay au 613-951-1872, Division de la balance des paiements.

□

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

	Mai 2008	Juin 2008	Juillet 2008	Août 2008	Janvier à août 2007	Janvier à août 2008
	Transactions cumulées					
	millions de dollars					
Investissements étrangers en valeurs mobilières canadiennes	10 604	7 278	-5 480	-730	75	31 381
Obligations (nettes)	7 675	6 229	-3 579	3 703	8 289	29 356
Émissions en circulation	487	5 912	821	5	2 298	22 161
Nouvelles émissions	10 540	8 140	1 028	3 688	30 262	37 275
Remboursements	-3 790	-6 274	-5 813	-949	-25 643	-31 331
Changement aux intérêts à payer ¹	437	-1 549	386	959	1 372	1 251
Instruments du marché monétaire (nets)	465	662	845	95	-1 159	174
Gouvernement du Canada	199	708	1 667	349	-1 829	1 068
Autres	266	-46	-823	-254	669	-894
Actions (nettes)	2 464	387	-2 746	-4 528	-7 055	1 851
Émissions en circulation	1 513	-763	-2 807	-4 632	5 798	-2 096
Autres transactions	951	1 150	61	104	-12 853	3 947
Investissements canadiens en valeurs mobilières étrangères	-6 328	9 220	-1 258	172	-47 547	-7 696
Obligations (nettes)	187	2 611	1 348	80	-32 774	1 884
Actions (nettes)	-5 263	6 135	-2 504	-1 199	-20 316	-11 417
Instruments du marché monétaire (nets)	-1 253	475	-102	1 291	5 544	1 837

1. Les intérêts courus moins les intérêts payés.

Note: Un signe négatif indique une sortie de capitaux du Canada, c'est-à-dire un retrait de l'investissement étranger au Canada ou encore une augmentation de l'investissement canadien à l'étranger.



Stocks de viande de volaille congelée

1^{er} octobre 2008 (données provisoires)

Les stocks de viande de volaille congelée dans les entrepôts frigorifiques au 1^{er} octobre étaient de 82 008 tonnes métriques, en hausse de 24,2 % par rapport à l'année précédente.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 003-0023 et 003-0024.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3425.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Bernadette Alain au 902-893-7251 (bernadette.alain@statcan.gc.ca) ou avec Gabriella Martello au 613-951-8715 (gabriella.martello@statcan.gc.ca), Division de l'agriculture. ■

Grandes entreprises de transport urbain

Août 2008 (données provisoires)

Le nombre total de passagers des 10 principaux réseaux de transport urbain au Canada a augmenté de 3,6 % en août par rapport au même mois en 2007.

Environ 104,9 millions de voyages de passagers ont été effectués sur ces réseaux urbains en août. Ces réseaux représentent environ 80 % du transport urbain total au Canada.

Les voyages ont généré des recettes de 188,2 millions de dollars en août (sans les subventions), en hausse de 7,0 % par rapport à août 2007.

Données stockées dans CANSIM : tableau 408-0004.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2745.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-866-500-8400 (statistiquesdutransport@statcan.gc.ca), Division des transports. Télécopieur : 613-951-0009. ■

Enquête mensuelle sur les grands détaillants

Août 2008

Il est maintenant possible de consulter les données d'août de l'Enquête mensuelle sur les grands détaillants.

Données stockées dans CANSIM : tableau 080-0009.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 5027.

Il est également possible de consulter un tableau de données à partir du module *Tableaux sommaires* de notre site Web.

Pour commander des données ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-3549 ou composez sans frais le 1-877-421-3067 (detaillantsinfo@statcan.gc.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Serge Grenier au 613-951-3566, Division de la statistique du commerce. ■

Investissement dans la construction de logements neufs

Août 2008

Il est maintenant possible de consulter les données d'août sur l'investissement dans la construction de logements neufs (comprendant les logements unifamiliaux, les maisons jumelées, les maisons en rangée, les appartements et les logements en copropriété).

Ces séries ne sont pas offertes dans CANSIM.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 5155.

Pour commander des données, pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Nicole Charron au 613-951-0087 (bdp_information@statcan.gc.ca), Division de l'investissement et du stock de capital. ■

Nouveaux produits

Issues de la grossesse, 2005
Numéro au catalogue : 82-224-XWF
(gratuit).

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le :	1-800-267-6677
Pour les autres pays, composez le :	1-613-951-2800
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le :	1-877-287-4369
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte, composez le :	1-877-591-6963

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6^e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : infostats@statcan.gc.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.gc.ca). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.



Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.gc.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à lstproc@statcan.gc.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2008. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.